



**Исполнительный совет  
Структуры Организации  
Объединенных Наций по  
вопросам гендерного  
равенства и расширения  
прав и возможностей женщин**

---

2013/2

**План действий по переходу на единый бюджет начиная с  
2014 года и обновленные данные о возмещении расходов**

Исполнительный совет

1. *напоминает* о решении 2012/27 Исполнительного совета Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) и Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения (ЮНФПА), решении 2012/20 Исполнительного совета Детского фонда Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ) и решении 2012/7 Исполнительного совета Структуры Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин (структура «ООН-женщины»), в которых содержится просьба о дальнейшей разработке унифицированной концептуальной схемы и методики расчета ставок возмещения расходов, а также напоминает о необходимости осуществления резолюции 67/226 Генеральной Ассамблеи о четырехгодичном всеобъемлющем обзоре политики в области оперативной деятельности в целях развития в рамках системы Организации Объединенных Наций, в частности ее главы II, раздел D, об обеспечении полного возмещения расходов пропорционально из источников основного и неосновного финансирования и обеспечении стимулов для увеличения основных ресурсов;
2. *признает*, что полное возмещение расходов пропорционально из источников основного и неосновного финансирования позволит расходовать меньше ресурсов из основных источников для финансирования управленческих расходов в связи со взносами в неосновные ресурсы и расходовать больше основных ресурсов на программную деятельность, создавая тем самым стимулы для внесения взносов в основные ресурсы;
3. *утверждает* унифицированную методологию расчета ставок возмещения расходов, представленную в документе DP-FPA/2012/I-E/ICEF/2012/ AB/L.6<sup>b</sup> и получившую дальнейшее развитие в документе DP-

---

<sup>b</sup> Совместный обзор Программы развития Организации Объединенных Наций, Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения и Детского фонда Организации Объединенных Наций воздействия применения категорий расходов и классификации мероприятий на определение унифицированных ставок возмещения расходов.

FPA/2013/1-E/ICEF/2013/8, и приветствует усиление прозрачности и пропорциональности в новой унифицированной схеме;

4. *одобряет* общую унифицированную ставку возмещения расходов на уровне 8 процентов для взносов в неосновные ресурсы, которая будет пересматриваться в 2016 году, с возможностью увеличения ставки, если она не будет соответствовать принципу полного возмещения расходов пропорционально из источников основного и неосновного финансирования, как это было предусмотрено в четырехгодичном всеобъемлющем обзоре политики в области оперативной деятельности в целях развития в рамках системы Организации Объединенных Наций; и постановляет провести пересмотр ставки возмещения расходов после проведения анализа и независимой оценки докладов, о которых говорится в пунктах 15 и 17 настоящего решения;

5. *подчеркивает*, что принцип унифицированных ставок будет применяться к дифференцированным ставкам возмещения расходов с целью поощрения взаимодействия между организациями системы Организации Объединенных Наций и недопущения конкуренции в мобилизации ресурсов, и одобряет далее следующую структуру дифференцированных ставок возмещения расходов:

а) унифицированное сокращение на 1 процент для тематических взносов на глобальном, региональном и страновом уровнях в ПРООН, ЮНФПА и ЮНИСЕФ (8 процентов – 1 процент = 7 процентов), при этом в качестве временной меры для структуры «ООН-женщины» сохранится ставка на уровне 8 процентов;

б) сохранение существующих преференциальных ставок для взносов правительств на совместное финансирование, взносов по линии «Юг-Юг» и взносов частного сектора;

6. *постановляет*, что действующие соглашения будут соблюдаться с использованием ранее установленных ставок возмещения расходов и что новые или возобновленные соглашения будут соответствовать настоящему решению;

7. *постановляет также*, что в виде исключения в неотложных случаях заместитель Генерального секретаря/Директор-исполнитель структуры «ООН-женщины» может рассмотреть вопрос о том, чтобы отказаться от применения ставок возмещения расходов в каждом случае в отдельности с учетом конкретных приоритетов, порядка осуществления, обеспечивающего более низкие управленческие расходы, и согласованных целей, и что Исполнительный совет будет информироваться о таких отказах в годовых финансовых отчетах;

8. *постановляет далее*, что новая методика возмещения расходов и соответствующие ставки будут применяться с 1 января 2014 года;

9. *принимает к сведению* руководящие принципы единого бюджета, содержащиеся в: а) совместной записке ПРООН, ЮНФПА и ЮНИСЕФ о мерах, принятых для перехода на единый бюджет, и макете единого бюджета, представленного на второй очередной сессии 2012 года; и б) макете комплексного плана обеспечения ресурсами и унифицированном формате

представления данных о сумме возмещенных расходов, приведенных в таблице 6 документа о совместном обзоре ПРООН, ЮНФПА и ЮНИСЕФ<sup>c</sup>;

10. *вновь подтверждает* необходимость в проведении регулярных консультаций с Исполнительным советом по единому бюджету структуры «ООН-женщины» на 2014–2017 годы и просит структуру «ООН-женщины» представить на ежегодной сессии 2013 года для рассмотрения неофициальный проект единого бюджета с указанием основных и неосновных ресурсов в рамках обсуждения своего проекта стратегического плана на 2014–2017 годы;

11. *просит* структуру «ООН-женщины» представлять полностью прозрачные и последовательные предложения по расходам, которые позволят сторонам, перечисляющим взносы, увидеть, какие расходы непосредственно идут на программы и проекты, а также ставку возмещения расходов, которая к ним применяется;

12. *подчеркивает* необходимость в повышении эффективности и прозрачности в использовании ресурсов, полученных в результате возмещения расходов, и просит структуру «ООН-женщины» указывать в своих годовых финансовых отчетах Исполнительному совету суммы, полученные в результате возмещения расходов, и порядок их использования;

13. *просит* структуру «ООН-женщины» продолжать добиваться повышения результативности и эффективности с точки зрения затрат в целях снижения управленческих расходов в интересах сведения к минимуму необходимой ставки возмещения расходов, как это предусмотрено в четырехгодичном всеобъемлющем обзоре политики в области оперативной деятельности в целях развития в рамках системы Организации Объединенных Наций, и включать информацию и анализ по этим вопросам в среднесрочный обзор своего единого бюджета;

14. *просит также* структуру «ООН-женщины» подготовить предложение по единому бюджету на основе вышеуказанных утвержденных ставок возмещения расходов и концептуальной схемы единого бюджета;

15. *просит* структуру «ООН-женщины» в сотрудничестве с ПРООН, ЮНФПА и ЮНИСЕФ включать в среднесрочный обзор своего единого бюджета информацию о применении утвержденных ставок возмещения расходов, в том числе утвержденную базовую методику расчета и указание каждой категории расходов; фактические ставки возмещения расходов за два предыдущих финансовых года; и анализ соблюдения принципа полного возмещения расходов пропорционально из источников основного и неосновного финансирования, как это установлено в резолюции 67/226 Генеральной Ассамблеи;

16. *просит также* структуру «ООН-женщины» в контексте среднесрочного обзора своего единого бюджета в сотрудничестве с ПРООН, ЮНФПА и ЮНИСЕФ рекомендовать по мере необходимости коррективы утвержденных ставок возмещения расходов, которые должны быть представлены на ежегодной сессии Исполнительного совета в 2016 году;

---

<sup>c</sup> DP-FPA/2013/1-E/ICEF/2013/8.

17. *просит* провести в 2016 году независимую внешнюю оценку последовательности и соответствия новой методики возмещения расходов резолюции 67/226 Генеральной Ассамблеи.

*8 февраля 2013 года*

*Примечание:* В результате совместного координационного процесса (с участием представителя Исполнительного совета ПРООН/ЮНФПА/ЮНОПС Хинке Науты, представителя Исполнительного совета ЮНИСЕФ Джона Мосоти и представителей Исполнительного совета структуры «ООН-женщины» Дзунити Суми и Роберто Де Леона Уэрты) аналогичные решения были приняты Исполнительным советом ПРООН/ЮНФПА/ЮНОПС (решение 2013/9, 1 февраля 2013 года) и Исполнительным советом ЮНИСЕФ (решение 2013/5, 8 февраля 2013 года).

---